

### Deutsch

„Ich glaube an Gott, den Vater, den Allmächtigen, den Schöpfer des Himmels und der Erde. Und an Jesus Christus, seinen eingeborenen Sohn, unsern Herrn, empfangen durch den Heiligen Geist, geboren von der Jungfrau Maria, gelitten unter Pontius Pilatus, gekreuzigt, gestorben und begraben, hinabgestiegen in das Reich des Todes, am dritten Tage auferstanden von den Toten, aufgefahren in den Himmel; er sitzt zur Rechten Gottes, des allmächtigen Vaters; von dort wird er kommen, zu richten die Lebenden und die Toten. Ich glaube an den Heiligen Geist, die heilige christliche Kirche, Gemeinschaft der Heiligen, Vergebung der Sünden, Auferstehung der Toten und das ewige Leben. Amen.“

### Englisch

„I believe in God the Father, Almighty, Maker of heaven and earth. And in Jesus Christ, his only begotten Son, our Lord, who was conceived by the Holy Spirit, born of the Virgin Mary, suffered under Pontius Pilate; was crucified, dead and buried. He descended into hell. The third day he rose again from the dead. He ascended into heaven, and sits at the right hand of God the Father Almighty. From thence he shall come to judge the living and the dead. I believe in the Holy Spirit. I believe a holy Christian church, the communion of saints, the forgiveness of sins, the resurrection of the body, and the life everlasting. Amen.“

### Französisch

„Je crois en Dieu le Père tout-puissant, Créateur du ciel et de la terre. Je crois en Jésus-Christ, Son Fils unique, notre Seigneur, Qui a été conçu du Saint Esprit et qui est né de la vierge Marie, il a souffert, sous Ponce-Pilate, il a été crucifié, il est mort, il a été enseveli, il est descendu aux enfers, le troisième jour il est ressuscité des morts Il est monté au ciel, il siège à la droite de Dieu le Père tout-puissant, Il viendra de là pour juger les vivants et les morts. Je crois en l'Esprit-Saint. Je crois à la sainte Eglise universelle, à la communion des saints, à la rémission des péchés, à la résurrection de la chair, et à la vie éternelle. Amen.“

### Spanisch

„Creo en Dios Padre todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra. Creo en Jesucristo, su único Hijo, nuestro Señor; que fue concebido por obra y gracia del Espíritu Santo, nació de la virgen María; padeció bajo el poder de Poncio Pilato, fue crucificado, muerto y sepultado; descendió a los infiernos, al tercer día resucitó de entre los muertos; subió a los cielos y está sentado a la diestra de Dios Padre; desde allí ha de venir a juzgar a los vivos y a los muertos. Creo en el Espíritu Santo; la santa iglesia cristiana, la comunión de los santos; el perdón de los pecados; la resurrección de los muertos; y la vida eterna. Amén.“

### Russisch

„Верую в Бога, Отца Всемогущего, Творца неба и земли, И в Иисуса Христа, Единственного Его Сына, Господа нашего, Который был зачат Святым Духом, рождён Девой Марией, страдал при Понтии Пилате, был распят, умер и погребён, сошёл в ад, в третий день воскрес из мертвых, восшёл на небеса и восседает одесную Бога Отца Всемогущего, оттуда придёт судить живых и мертвых. Верую в Святого Духа, Святой Христианской Церкви, общение святых, прощение грехов, воскресение тела, жизнь вечную. Аминь.“



## Persisch

من ایمان دارم به خدای پدر قادر مطلق، خالق آسمان و زمین، و به پسر یگانه او خداوند ما عیسی مسیح که به واسطه روح القدس در رحم قرار گرفت و از مریم باکره متولد شد و در حکومت پنطیوس پیلطس الم کشید و مصلوب شده بمرد و مدفون گردید، و به عالم ارواح نزول کرد و در روز سوم از مردگان برخاست، به آسمان صعود نموده و به دست راست خدای پدر قادر مطلق نشسته است و از آنجا خواهد آمد و زندگان و مردگان را داوری نماید و من ایمان دارم به روح القدس و به کلیسای مقدس جامع و به شرکت مقدسین و به آمرزش گناهان و به قیامت ابدان و به حیات جاودان. آمین

## Twi

„Migye Agya Onyankopɔn a ɔye nneɛma nyinaa so Tumfoɔ ne ɔsoro ne asase yɛfo no midi. Migye ne ba a ɔwoo no koro no, Yesu Kristo a ɔye yɛn Awurade no midi; ɔno na wɔde Honhom Kronkron na enyinsɛn no, Na ɔbaabun Maria woo no; Na ohuu amane Pontio Pilato bere so, Na wɔbɔɔ no fam asɛndua ho, na owui, na wosiee no; Na osian kɔɔ asaman, na ne nnansa so no ɔsɔre fii awufo mu; Na ɔkɔɔ soro; ɛho na ɔte n'agya Onyankopɔn, Nneɛma nyinaa so tumfoɔ no nifa; ɛho na ofi beba abebu atasefo ne awufo ntɛn. Migye Honhom Kronkron ne Kristofo Asafo Kronkron a ɛye biako wɔ mmaa nyinaa a ahotefo wɔ mu ayɔnkofa Ne bɔne fafiri ne honam sɔre ne daa nkwa, midi. Amen.“

## Chinesisch

„我信全能者天主圣父，化成天地。我信其唯一圣子、耶稣基利斯督我等主。我信其因圣神降孕，生於玛利亚之童身。我信其受难，於般雀比拉多居官时，被钉十字架，死而乃瘞。我信其降地狱，第叁日自死者中复活。我信其升天，坐於全能，者天主圣父之右。我信其日後从彼而来，审判生死者。我信圣神。我信有圣而公教会，诸圣相通功。我信罪之赦。我信肉身之复活。我信常生。阿们“

## Fehlt deine Sprache?

Gib uns Bescheid! Persönlich oder per E-Mail: [admin@mosaikkirche.de](mailto:admin@mosaikkirche.de).

Vielen Dank! ☺

